

Herz-lich Willkommen

Speisekarte



...Hunger ?Sehr schön!

Kostenfrei – Für SIE:

W-Lan – Billard – Tischkicker

Kinderspielezimmr

Barrierefrei im ganzen Haus

Vorspeisen

Starters

Chop sticks

saftiges Hähncheninnenfilet
süß-scharfe Marinade 1,3,9

VEGI

Chop sticks

Succulent chicken tenderloin
sweet and spicy marinade

10,50

Flower Power

Blumenkohl in Bierteig paniert & gebacken
Honig-Senf Dipp 1,3,9

Flower power

Cauliflower breaded & baked
honey-mustard dip

9,50

Kokos-Ingwersuppe

Kokosmilch | Chili | Croutons 1,7,9

VEGAN

Coconut ginger soup

coconut milk | chili | Croutons

9,00

Tequila Wings on fire

flambiert | Süß-Sauer Dipp | Kräuterbrötle 1,9,11

Tequila Wings on fire

flambé | sweet-chili dip | herbal rolls

15,00

Black-Tiger on fire

Riesengarnelen flambiert | Tomaten
Knoblauch | Zitrone | Kräuterbrötle 1,2,4,9,14

Black-Tiger on fire

King Prawns flambé | tomatoes
garlic | lemon | herbal rolls

19,00

Carpaccio

Rinderfilet, Balsamico, Walnüsse
Salatbouquet

Carpaccio

Beef Filet, balsamico,
walnuts, Salad

15,50

Ziegenkäse

gratiniert
mit Honig & Trauben
Preiselbeeren | Kräuterbrötle 1,7

VEGI

Goat's cheese

gratinated
with honey & grapes
cranberries & herbal rolls

14,50

Salate

Kleiner Salat

VEGI

Small Salad

6,00

Großer Salat

Salate der Saison
mit Tomaten, Gurke, Paprika,
Zwiebeln, Walnuss, Trauben
Kräuterbaguette

Big Salad

Season salad
with tomatoes, Cucumber, pepper
onions, walnut, grapes
herb-baguette

Wählen Sie Ihre Variante:

Choose your favorite:

Vegetarisch 1,7,9

VEGI

Vegetarian

14,50

Schafskäse 1,3,7,9

Sheep cheese

19,50

Thunfisch 1,3,4,9

Tuna

21,00

Bitte wählen Sie ihr Dressing:

Honig-Senf

Joghurt

Balsamico

Choose your dressing:

Honey-mustard

Yoghurt

Balsamico

Ceasar Salat

Romanesco | Tomaten | Parmesan
Kapern | Steinofenbrötle | Ceasar-Dressing 1,3,6,7,9,11

Ceasar salad

15,50

Romanesco | tomatoes | parmesan
capers | bread | Ceasar-dressing

...Hühnchen dazu

... Chicken with it

8,50

Klassiker

Schnitzel Wiener Art

paniert | Pommes Frites 1,3,6,7,9,11

Escalope „Vienna style“

breaded | french fries

17,50

Frankfurter Schnitzel

paniert | Grüne Soße
Kartoffel | Ei 1,3,6,7,9,11

Frankfurter Escalope

breaded | green herb sauce
potato | egg

26,00

Kochkäs-Schnitzel

paniert
mit Kochkäse gratiniert
Pommes Frites 1,3,6,7,9,11

Escalope „Cheese“

breaded
gratinated with cooking cheese
french fries

25,00

Spare Ribs

saftige Kotlettrippen | Coleslaw
BBQ Marinade | Baguette 1,3,6,7,9

Spare Ribs

juicy pork ribs | coleslaw
BBQ marinade | baguette

29,50

Rumpsteak

Kräuterbutter
Schmorzwiebeln
Pommes | Salat 1,6,9

Rumpsteak

Herbutter
braised onions
fries | salad

34,00

Fjordlachs

gegrillt
Kräuter | Grillgemüse
Butterkartoffeln 1,2,4,9,14

Fjord salmon

grilled
herbs | vegetables
buttered potatoes

32,00

Frankfurter Grüne Soße

Kartoffel | Ei 1,3,6,7,9

Frankfurt green sauce

herb sauce | potato | egg

20,00

VEGI

Modern Food

Leg Day

Hähnchenunterschenkel | Hoisin Soße
Gemüse, Jasmin Duftreis | Sesam 1,3,6,7,9,11

Leg Day

Chicken leg | hoisin sauce | Wok vegetables
jasmine scented rice | sesame

19,50

Chicken & Chips

Hühnchenfilet in Bierteig,
Pommes Fries, Joopi sauce 1,3,6,7,9

Chicken & Chips

breaded chickenfilet
French fries | Joopi sauce

24,00

Red Curry-Bowl (scharf)

Hühnchenbruststreifen | Wok-Gemüse
Kokosmilch | Jasmin Duftreis 1,6,7,9

Red Curry Bowl (spicy)

Chicken breast strips | wok vegetables
coconut milk | jasmine Scented Rice

19,50

Chicken Teriyaki

Hühnchen | Wok-Gemüse | Cashewkerne
Jasmin Duftreis 1,6,9

Chicken Teriyaki

Chicken | Wok vegetables | cashew kernels
jasmine scented rice

19,50

Falafel

aus Edamame, Erbsen & Kräutern
in crunchy Rote-Beete-Panade | Salat
1,6,9



VEGAN

Falafel

made from Edamame | peas | herbs
crunchy beetroot breading | salat

15,50

Gefüllte Zucchini

gefüllt mit Reis & Gemüse
gratiniert mit Mozzarella Käse
1,3,6,7,9



VEGI

Stuffed zucchini

filled with rice & vegetables
topped with mozzarella cheese

16,00

Frühling

Spring Season

Spargel

Sauce Hollandaise
Kräuter-Meersalz-Kartoffel 1,3,7,9

VEGI

Asparagus

hollandaise sauce
herb and sea salt potato

19,50

Stadt

Spargel im Kochschinkenmantel
gratinert mit Käsesoße | Kartoffel 1,3,6,7,9

City

Asparagus wrapped in ham
gratinated with cheese sauce | potato

26,50

Land

Paniertes Schnitzel | Spargelgemüse
Sauce Hollandaise | Kartoffel 1,3,6,7,9

Village

breaded escalope | asparagus
sauce hollandaise | potato

24,50

Fluss

Lachs Filet | Spargelgemüse
Sauce Hollandaise | Kartoffel 1,3,4,6,7,9

River

salmon filet | asparagus
sauce hollandaise | potato

38,00

Tortellini Popeye

Ricotta Spinat Füllung
Cashew-Pesto a`la Genovese
Parmesan 1,3,6,7,9

VEGI

Tortellini Popeye

Filled with ricotta & spinach
cashew Pesto a`la Genovese | parmesan

17,00

Burger

Lust auf **Black Angus**

Saftig gebraten mit Brioche Bun, knackigem Salat, roten Zwiebeln, Tomate, Gewürzgurken, Tom's Homestyle Sauce & American Fries

Dietzenbacher 1,3,6,9,11

Dietzenbacher 19,50

Unvergessbar

mit Käse & Rum – am Tisch flambiert
mehr als essbar ... unvergessbar 1,3,6,7,9,11

Unforgettable 25,00

Burger on fire
with Cheese & rum

Smoky BBQ Burger

BBQ Sauce | Coleslaw 1,3,6,7,9,11

Smoky BBQ Burger 22,00

BBQ sauce coleslaw

Chilli Cheeseburger

Käse & Jalapeños 1,3,6,7,9,11

Chilli Cheese Burger 21,00

Cheese & Jalapeños

Angus-Rinder sind berühmt für ihre exzellente dunkelrote Fleischqualität, die durch eine feine Marmorierung, hohe Zartheit und einen nussigen Eigengeschmack besticht.

oder lieber **Hühnchen**

Chicken Burger

Hühnchenbrustfilet paniert
Joppi Soße | Zwiebel | Tomate | Salat
Pommes frites 1,3,6,9,11

Chicken Burger 17,00

breaded Chicken breast | brioche bun
joppi sauce | onion | tomato | salad
steakhouse fries

ohne Fleisch gerne

Vegi-Burger

Zucchini-Kartoffelpaddy
Joopi Soße | rote Zwiebel | Tomate | Salat
Pommes frites 1,3,6,9,11



VEGI

Vegi-Burger 16,50

Zucchini Potato Paddy | brioche bun
joppi sauce | red onion | tomato | salad
steakhouse fries

Pinsa

Tuna

Sugo | Thunfisch | Käse
Zwiebeln | Oliven 1,3,4,7,9

Tuna

sugo | tuna fish | cheese
onions | olives

15,50

Ceasar Style

Sugo | Hühnchenbrust | Tomaten
Parmesan | Romana Salat 1,3,7,9

Ceasar Style

sugo | chicken breast | tomatoes
Romanesco | Parmesan

18,50

Dauerbrenner

Sugo | Salami | Schinken
Champignons | Käse | Tomaten 1,3,7,9

Burner

sugo | salami | ham
mushrooms | cheese | tomatoes

15,50

Spinat

Sugo
vier Käse
Spinat
Champignons 1,3,7,9



VEGI

Spinach

sugo | four cheeses | spinach
mushrooms

15,00

Diavolo

Sugo | Salami | Paprika | Oliven
Käse | Jalapenos 1,3,7,9

Devil

sugo | salami | paprika | olives
cheese | jalapenos

16,50

Flammkuchen

Speck

Sauerrahm | Speck | Zwiebel 1,3,4,7,9

Bacon

sour cream | bacon | onions

13,00

Hirte

Sauerrahm | Feta-Käse | Zwiebeln
Tomaten, Oliven 1,3,7,9



VEGI

Sheep Cheese

Sour Cream | onions | tomatoes | olives

14,50

Dessert

Kaiserschmarrn

Puderzucker | Rosinen | Apfelmuß ^{1,3,7}

8,00

Austrian shredded pancake

Powdered sugar, raisins, apple porridge

Betrunkener Kaiser ^{1,3,7}

13,50

Kaiserschmarren in Havana-Rum | Puderzucker | Rosinen | Vanillesauce | Vanilleeis ^{1,3,7}

Drunken shredded pancake

Havana-Rum dipped, powdered sugar, Vanilla sauce, Vanille ice cream

Pistazie ^{1,3,7}

12,00

Pistazien-Baklava | Pistazieneis| Vanillesauce

Pistachio

Pistachio Baklava | Pistachio Ice Cream | Vanilla Sauce (1,3,7)

Walnuß ^{1,3,7}

11,00

Walnuß-Baklava | Walnußeis | Vanillesauce ^{1,3,7}

Walnut

Walnut Baklava | Walnut Ice Cream | Vanilla Sauce (1,3,7)

Johannisbeer ⁸

8,50

Sorbet mit Roter Grütze

Red Currant

Red Currant Sorbet with Red Berry Compote



Hugos/ Lillets & Rosato

Hugo	Secco, Soda, Minze, Limette, Holunderblütensirup
Aperol	Spritz Secco, Soda, Aperol
Hessen - Caipi	Apfelwein Brauner Zucker Limette
Rosato Duo	Aperitivo Rosato, Limette, Tonic
Rosato Bella	Aperitivo Rosato, Russian Wild Berry

Bier

Flasche 0,33 l

4,00

Schlappeseppel
Krombacher
Warsteiner
Becks
Jever
Radler
Alkoholfreies Pils
Malzbier

Flasche 0,5 l

6,00

Hefe Hell
Hefe dunkel
Kristallweizen
Hefe Alkoholfrei

Alkoholfrei

Mineralwasser

Spritzig Medium Still	0,25 l	3,50
Mineral water Sparkling Medium Still	0,75 l	7,50

Bitter Lemon	Bitter Lemon	0,20 l	4,00
Tonic Water	Tonic Water		
Ginger Ale	Ginger Ale		
Wild Berry	Wild Berry		

Säfte

Kirsche	Schorle	0,3 l	4,00
Ananas	Schorle	0,5 l	6,00
Schwarze Johannisbeere	Pur	0,2 l	4,00
Banane			
Grapefruit			
Orange			
Maracuja			
Apfel			

Softgetränke

Coca Cola Fanta Spezi Zero	0,5 l	6,00
Zitronenlimo	0,33 l	4,00

Weine

Weiss

Weisser Burgunder

Elegant und trocken, pikante Frucht

Baden

Elegant and dry, spicy fruit

0,2 l 075/11

9,00 36,00

Riesling

Halbtrocken, von herzhafter Frucht

Pfalz

Half dry, of hearty fruit

8,50 34,00

Chardonnay

Frische, klare Frucht aus dem Languedoc

Frankreich

Fresh, clear fruit from the Languedoc

8,50 34,00

Pinot Grigio

Aromen frischer Sommerfrüchte

Italien

Aromas of fresh summer fruits

9,00 36,00

Kerner

lieblich milder Weingenuss

Rhein Hessen

sweet mild wine

8,50 34,00

Rot **Rosé**

Dornfelder

Rhein Hessen Aromatisch, vollmundig

8,50 34,00

Badischer Spätburgunder

Sanfte, aromatische Fruchtnoten

Baden

Gentle, aromatic fruit notes

9,50 38,00

Chianti

Ausdrucksvolle Sangiovese Frucht

Italien

Expressive Sangiovese fruit

10,50 42,00

Merlot

Trocken, aromatische Kirscharomen

Frankreich

Dry, aromatic cherry aromas

8,50 34,00

Primitivo

Beerige Aromen mit dezenter Würze

Italien

Berry aromas with subtle spiciness

9,50 38,00

Rosé **Rosé**

Munzinger Rose

Trocken, vollmundig

Baden

Dry

9,50 38,00

Dürkheimer Weiss Herbst

Süffig und lieblich, zarte Portugieserrebe Sweet and lovely, delicate Portuguese vine

Pfalz

8,50 34,00

Apfelwein

Klar	0,25 l	0,5 l
Naturtrüb	3,50	6,00
Rose Äpfel		

Kaffee & Tee

Kaffee Espresso Tee <i>Coffee Espresso Cup of tea</i>	4,00
Doppelter Espresso Latte Macchiato* <i>Double Espresso Latte Macchiato*</i>	6,00
Cappuccino* Milchkaffee* <i>Cappuccino* Milk coffee*</i>	5,00

Mit Alkohol

Chocolate Dream <i>Schokolade, Baileys, Milch</i>	9,50
Café cubano <i>Kaffee, Havana Club, Sahne</i>	10,00
Hot Malibu <i>Malibu, heiße Schokolade, Sahne</i>	10,00
Café 43 <i>Cappuccino, Licor 43</i>	9,50
Sun 43 <i>Licor, Milch, Orangensaft</i>	9,50



UNVERG *Essbar*

Spirituosen & Schnaps



Whiskey

2cl 7,00 / 4cl 12,00

Chivas Regal
Four Roses
Jack Daniels
J.W. Red Label
Jim Beam & Ballantines

Wodka

2cl 5,00 / 4cl 8,00

Smirnoff
Absolut Kurant
Absolut Vanille
Gorbatschow

Rum

2cl 7,00 / 4cl 12,00

Bacardi "White" "Gold" "Razz"
Pascus 73%
Malibu
Havana 3.j.
Havana 7.j.

Liköre

2cl 5,00 / 4cl 8,00

Amaretto
Galliano Vanilla
Licor 43
Grand Marnier & Baileys
Frangelico

Kräuter

2cl 5,00 / 4cl 8,00

Averna
Jägermeister
Ramazzotti & Rosato
Underberg
Fernet Branca

Brandy / Cognac

2cl 7,00 / 4cl 12,00

Veterano
Asbach
Carlos I
Remy Martin
Metaxa 5 *

Sonstige

2cl 5,00 / 4cl 8,00

Sambuca
Martini Extra Dry
Martini Rosato
Martini Bianco
Sandemann Dry Sec
Sierra Tequila

Obstbrände


2cl 5,00 / 4cl 8,00

Obstler
Süßkirsche
Pflaume
Grappa
Holunder
Pfirsich
Williams
Marille
Mirabelle
Himbeer
Eberesche

Aquavit

2cl 5,00 / 4cl 8,00

Linie
Malteser
Jubi. Aquavit



Alkoholfreie Cocktails

Virgin Colada

Ananassaft, Orangensaft, Kokossirup, Sahne
pineapple juice | orange juice | coconut syrup | cream

9,50

Ed von Schleck light

Karamelsirup, Sahne, Maracuja-, Orangensaft, Erdbeersirup^

9,50

Virgin Mojito

Minze, Limette, Rohrzucker, Ginger Ale

9,50

Cinderella

Zitronen-, Ananas-, Orangensaft, Zitronenlimo

9,50

Golden Nuggets

Lime Juice, Zitronen-, Maracujasaft

9,50

Safe Sex on the Beach

Ananas-, Zitronensaft, Preiselbeer-, Pfirsichsirup

9,50

Coco Colada

Kokossirup, Sahne, Ananassaft

9,50

Unvergessbar Swimming Pool

Blue Curacao Sirup, Kokossirup, Sahne, Ananassaft

9,50

Dietzenbach-Caipi

Limette, Rohrzucker, Apfelsaft

9,50

Alkoholische Cocktails

Rum

Cuba Libre	12,50
Havana Club, Limette, Cola	
Planter's Punch	
Myers's Rum, Zitronensaft, Grenadine, Orangen- Ananassaft	12,50
Caribbean Cruise	
Rum, Kokossirup, Grenadine, Ananassaft	12,50
Mai Tai	
Myers's Rum Dry Orange, Mandelsirup, Limette, Ananassaft, Rum 73%	13,00
Zombie	
Myers's Rum, Rum 73%, Kirschbrandy, Zitronen-, Orangen-, Ananassaft	13,50
Bahama Mama	
Dark Rum, Malibu Rum, Grenadine, Zitrone, Ananassaft	12,50

Vodka/ Gin

Sex on the Beach	12,50
Smirnoff Vodka, Pfirsichlikör, Zitronen- und Ananassaft, Cranberrysirup	
Long Island Iced Tea	
Smirnoff, Gordon's Gin, Havana Club, Tequila, Triple Sec, Zitronensaft, Cola, Rum 73%	17,50
Miami Ice Tea	
Smirnoff Vodka, Gordon's Gin, Havana Club, Blue Curacao, , Limette Zitronenlimo	13,50
Gin-Tonic	
Gordon's Gin, Tonic Water	12,50

Alkoholische Cocktails

Mojitos & Caipis

Mojito Havana Club, Limette, Minze, Rohrzucker, Soda	12,50
Raspberry Mojito Rum, Limette, Minze, Rohrzucker, Himbeerpüree	14,00
Caipirinha Cahaca, Limette, Rohrzucker	12,50
Caipirol Aperol, Limette, Rohrzucker, Maracujasaft	12,00
43er Caipi Licor 43 Triple Sec, Limette, Rohrzucker, Maracujasaft	12,50

Tequila

Tequila Sunrise Tequila, Zitronen-, Orangensaft, Grenadine	12,50
Latin Lover Cachaca, Tequila, Ananassaft, Lime Juice, Zitronensaft	14,00
Hurricane Tequila, Dark Rum, Ananas-, Orangensaft, Lime Juice, Maracujasirup	14,00

Alkoholische Cocktail

Coladas

Pina Colada	14,00
Rum, Kokossirup, Sahne, Ananassaft	
Swimming Pool	14,00
Smirnoff Vodka, Rum, Blue Curacao, Kokossirup, Sahne, Ananassaft	
Italian Colada	14,00
Amaretto, Rum, Kokossirup, Sahne, Ananassaft	
Spanish Colada	14,00
Licor 43, Rum Kokossirup, Sahne, Ananassaft	
Ed von Schleck	14,00
Licor 43, Smirnoff Vodka, Karamellsirup, Sahne, Maracujasaft, Orangensaft, Erdbeersirup	

Sekt – Crémant – Champagner

Sonnenhof Cremant	Flasche 0,75	35,00
Piccolo	Flasche 0,2	11,00
Rotkäppchen Cranberry alkoholfrei	Flasche 0,75	33,00
Light Live Mango alkoholfrei	Flasche 0,75	33,00

Alle Preise verstehen sich in €uro inklusive gesetzlicher MwSt